



**Règlement numéro 21-R-213-8**

---

Règlement modifiant le Règlement numéro 18-R-213 concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique

---

Séance ordinaire du Conseil municipal de la Ville de Richelieu, tenue le 6 décembre 2021, à 20h00, à la salle des assemblées du Conseil au 200, boulevard Richelieu, Richelieu, à laquelle sont présents : mesdames les conseillères Jo-Ann Quérel, Lucie Marchand et Tania Ann Blanchette et Messieurs les conseillers Luc Bélanger, Jacques Darche et Bruno Gattuso, formant quorum sous la présidence de monsieur le maire Claude Gauthier.

Monsieur Frédéric Martineau, directeur général, madame Geneviève Grimard, directrice adjointe et madame Roxanne Veilleux, greffière, assistent également à cette séance.

- CONSIDÉRANT** le pouvoir de réglementation attribué aux municipalités en vertu de l'article 626 du *Code de la sécurité routière* (RLRQ, c. C-24.2);
- CONSIDÉRANT** que les articles 79, 80 et 81 de la *Loi sur les compétences municipales* (RLRQ, c. C-47.1) accordent aux municipalités des pouvoirs en matière de stationnement;
- CONSIDÉRANT** que le conseil souhaite améliorer la sécurité des usagers de la route sur son territoire;
- CONSIDÉRANT** qu'un avis de motion, avec présentation et dépôt du projet de règlement, a régulièrement été donné lors de la séance ordinaire du 6 décembre 2021 par \_\_\_\_\_, conseiller(ère) ;

**EN CONSÉQUENCE,**

**IL EST PROPOSÉ PAR**

**APPUYÉ PAR**

**ET RÉSOLU UNANIMEMENT QUE LE CONSEIL DÉCRÈTE CE QUI SUIT :**

**ARTICLE 1 PRÉAMBULE**

Le préambule fait partie intégrante du présent règlement.

**ARTICLE 2 STATIONNEMENT RÉSERVÉ AUX DÉTENTEURS DE VIGNETTES**

Le paragraphe e) de l'article 19.1 est remplacé par le suivant :

« ARTICLE 19.1, paragraphe e)

Un résident du secteur peut demander une vignette au bénéfice de ses visiteurs. La vignette ainsi émise doit l'être pour une date précise et sa durée ne peut excéder 4 jours. La vignette ne peut être renouvelée. »

**ARTICLE 3 STATIONNEMENT RÉSERVÉ AUX DÉTENTEURS DE VIGNETTES – 12<sup>E</sup> AVENUE**

Le paragraphe e) de l'article 19.2 est abrogé et remplacé par le suivant :

« ARTICLE 19.2, paragraphe e)

Un résident du secteur peut demander une vignette au bénéfice de ses visiteurs. La vignette ainsi émise doit l'être pour une date précise et sa durée ne peut excéder 4 jours. La vignette ne peut être renouvelée ».

#### **ARTICLE 4      REMORQUE ET SEMI-REMORQUE**

Les alinéas suivants sont ajoutés à l'article 38 :

« ARTICLE 38

[...]

Le stationnement d'une remorque ou d'une semi-remorque reliée à un véhicule est limité à douze (12) heures consécutives par jour, sur une même rue.

Le propriétaire ou l'utilisateur d'une remorque ou d'une semi-remorque résidant sur le territoire de la municipalité, doit stationner ledit véhicule devant son adresse civique ».

#### **ARTICLE 5      Annexe « A » - Zones d'arrêt**

L'Annexe « A » est remplacé par le nouvel Annexe « A » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 6      Annexe « D » - Obligations de circulation à sens unique**

L'Annexe « D » est remplacé par le nouvel Annexe « D » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 7      Annexe « E » - Interdictions de faire demi-tour**

L'Annexe « E » est remplacé par le nouvel Annexe « E » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 8      Annexe « F » - Interdictions de virage à gauche, à droite et à droit sur feu rouge**

L'Annexe « F » est remplacé par le nouvel Annexe « F » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 9      Annexe « G » - Limites de vitesse**

L'Annexe « G » est remplacé par le nouvel Annexe « G » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 10      Annexe « H » - Stationnement interdit en tout temps**

L'Annexe « H » est remplacé par le nouvel Annexe « H » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 11      Annexe « I » - Stationnement interdit en-dehors des jours et heures précisés**

L'Annexe « I » est remplacé par le nouvel Annexe « I » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 12      Annexe « K » - Stationnements municipaux**

L'Annexe « K » est remplacé par le nouvel Annexe « K » joint au présent règlement.

#### **ARTICLE 13      Annexe « M » - Passages destinés aux piétons**

L'Annexe « M » est remplacé par le nouvel Annexe « M » joint au présent règlement.

**ARTICLE 14    Annexe « N » - Pistes cyclables**

L'Annexe « N » est remplacé par le nouvel Annexe « N » joint au présent règlement.

**ARTICLE 15    Annexe « P » - Vignettes**

L'Annexe « P » est remplacé par le nouvel Annexe « P » joint au présent règlement.

**ARTICLE 16    Entrée en vigueur**

Le présent règlement entre en vigueur selon la loi.

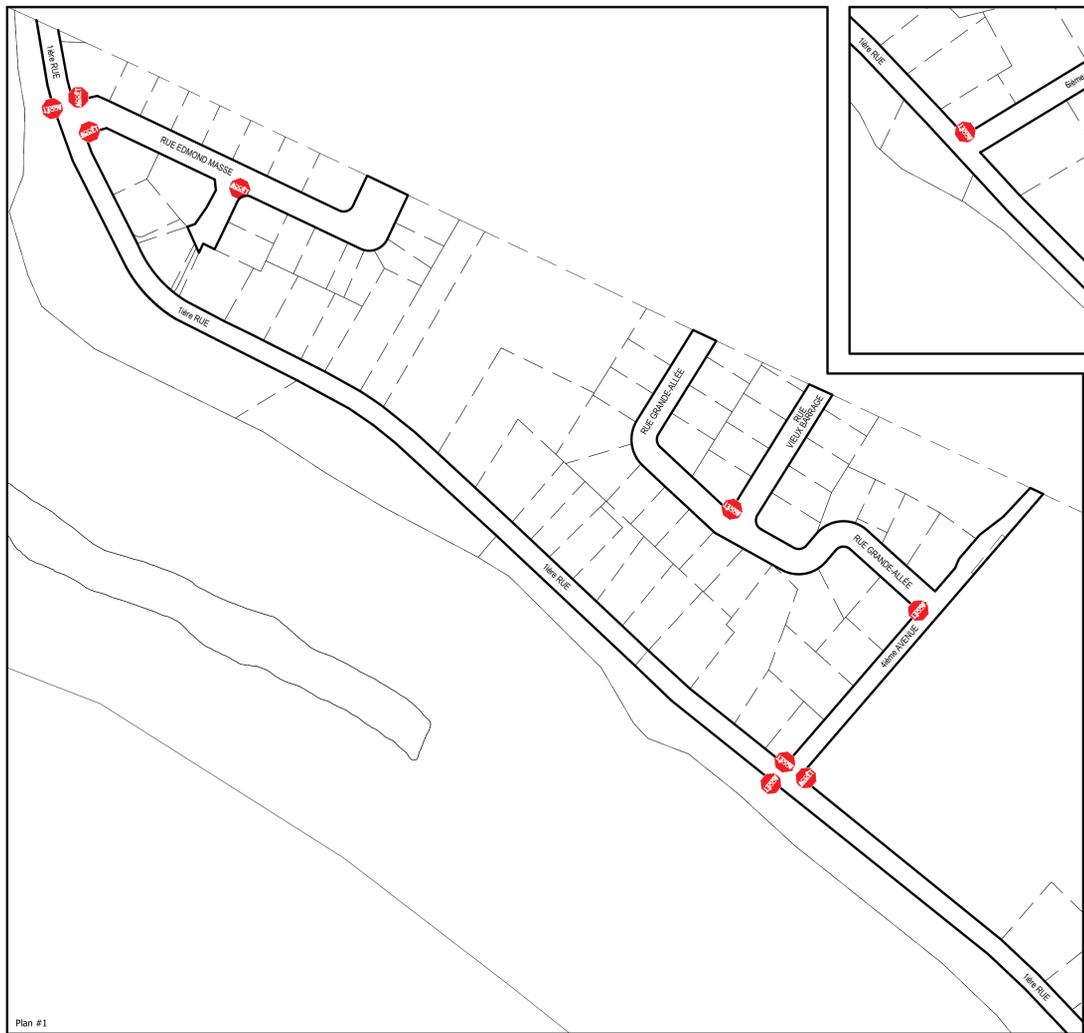
---

Claude Gauthier  
Maire

---

Roxanne Veilleux  
Greffière

Avis de motion : 6 décembre 2021  
Adoption : \_\_ décembre 2021  
Promulgation : 22 décembre 2021



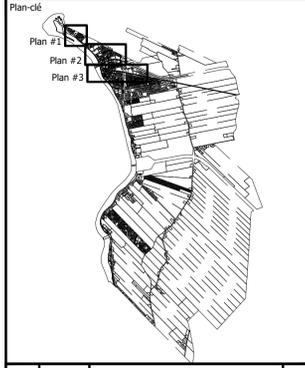
Plan #1



Plan #2



Plan #3



4	20-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE A**  
**Zones d'arrêts**



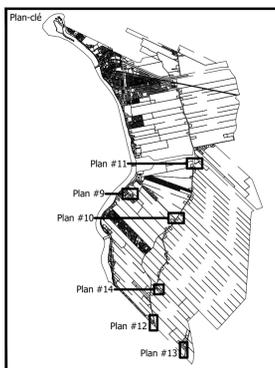
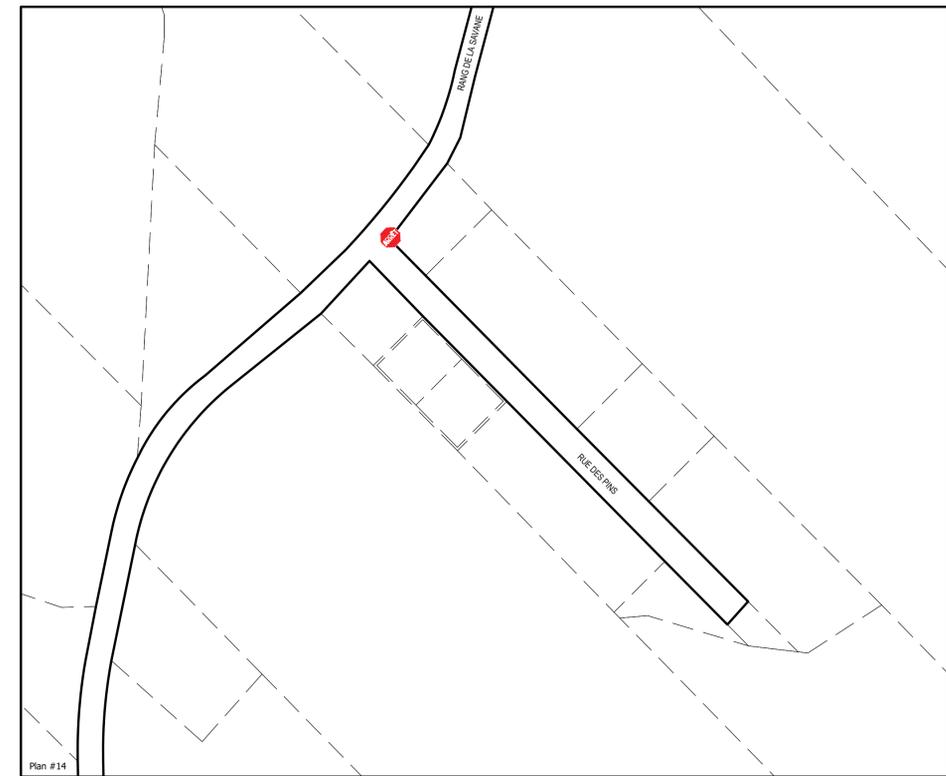
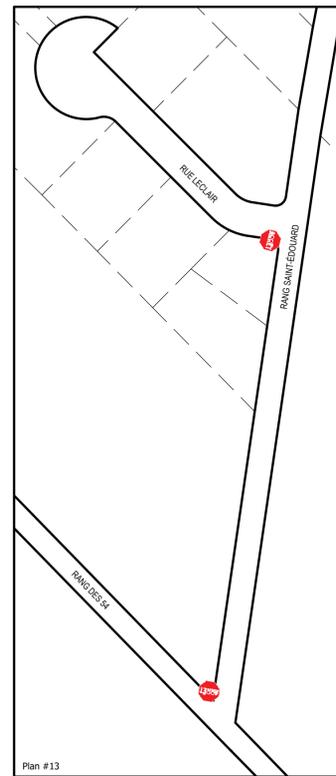
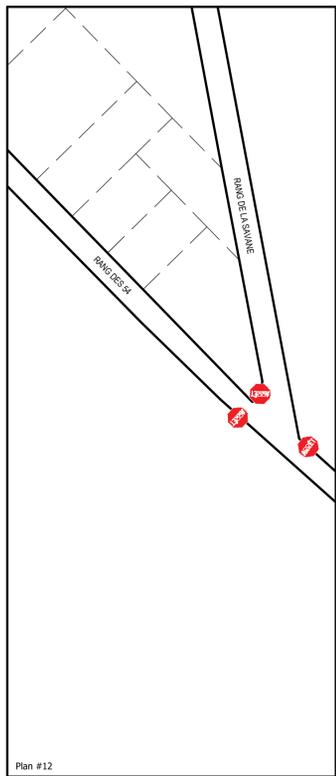
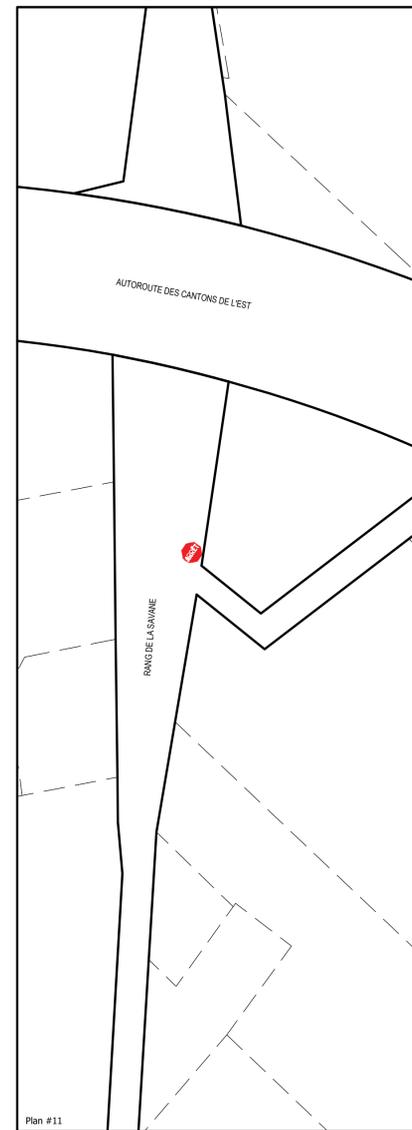
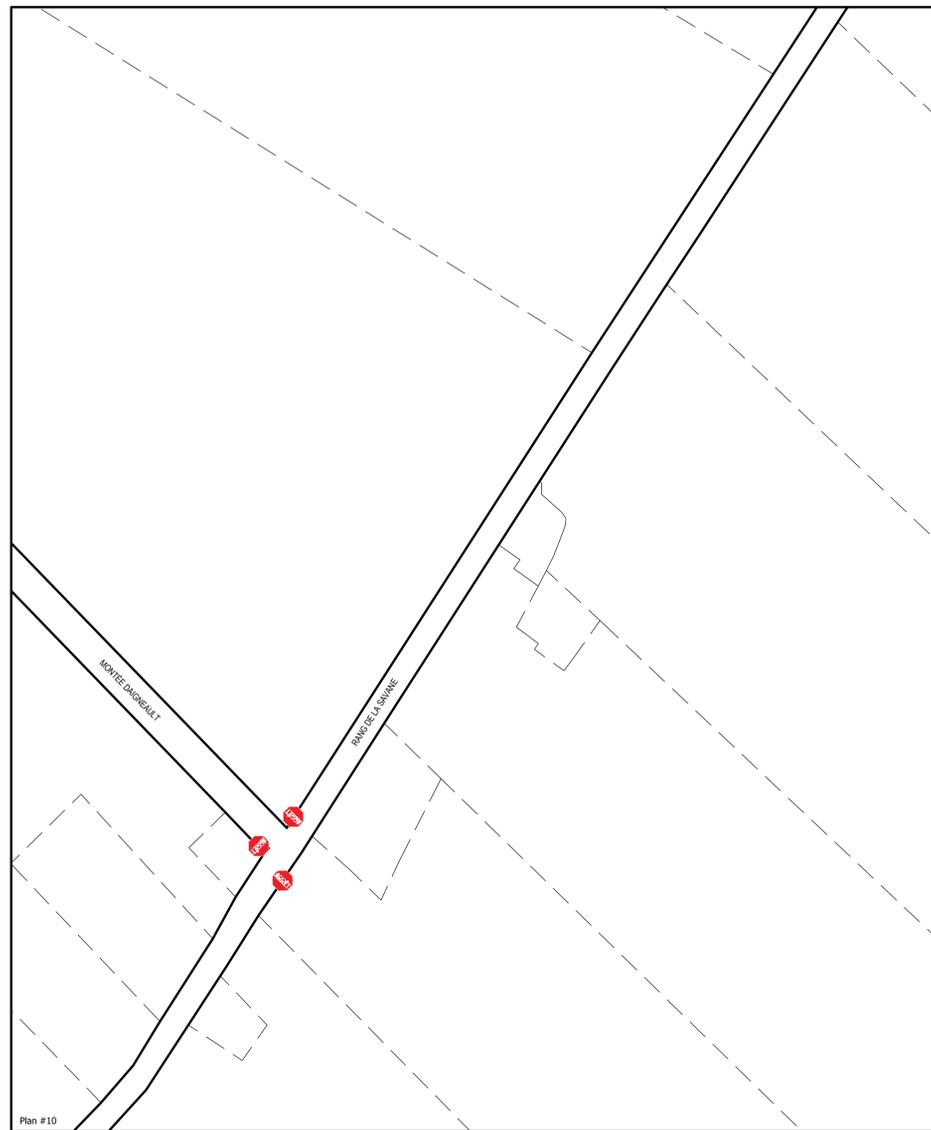
Ville de:

Maire:

Greffière:

Page:	Dessiné par:	Date:
1	KD	02/09/2018
3	Vérifier par:	Dossier:
	YG	18-R-213
		Échelle: aucune





Rev. #	Date:	Description:	Par:
4	20-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.

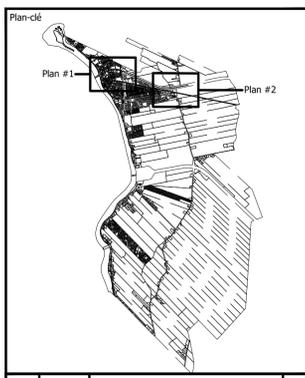
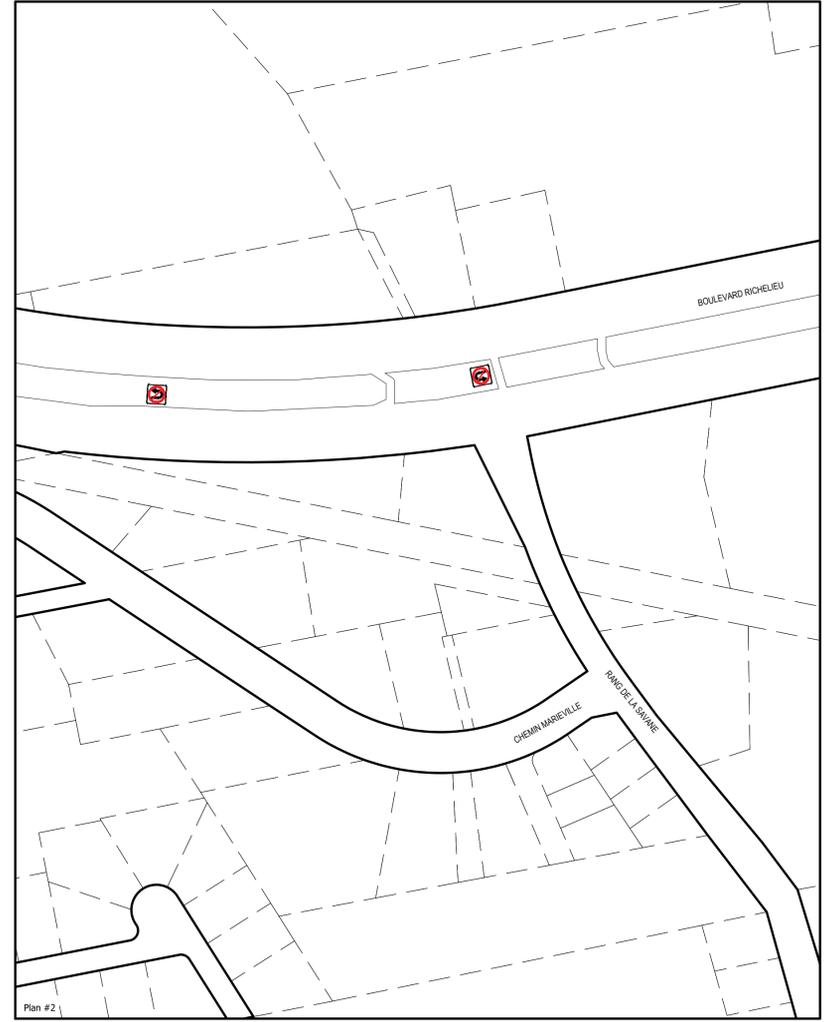
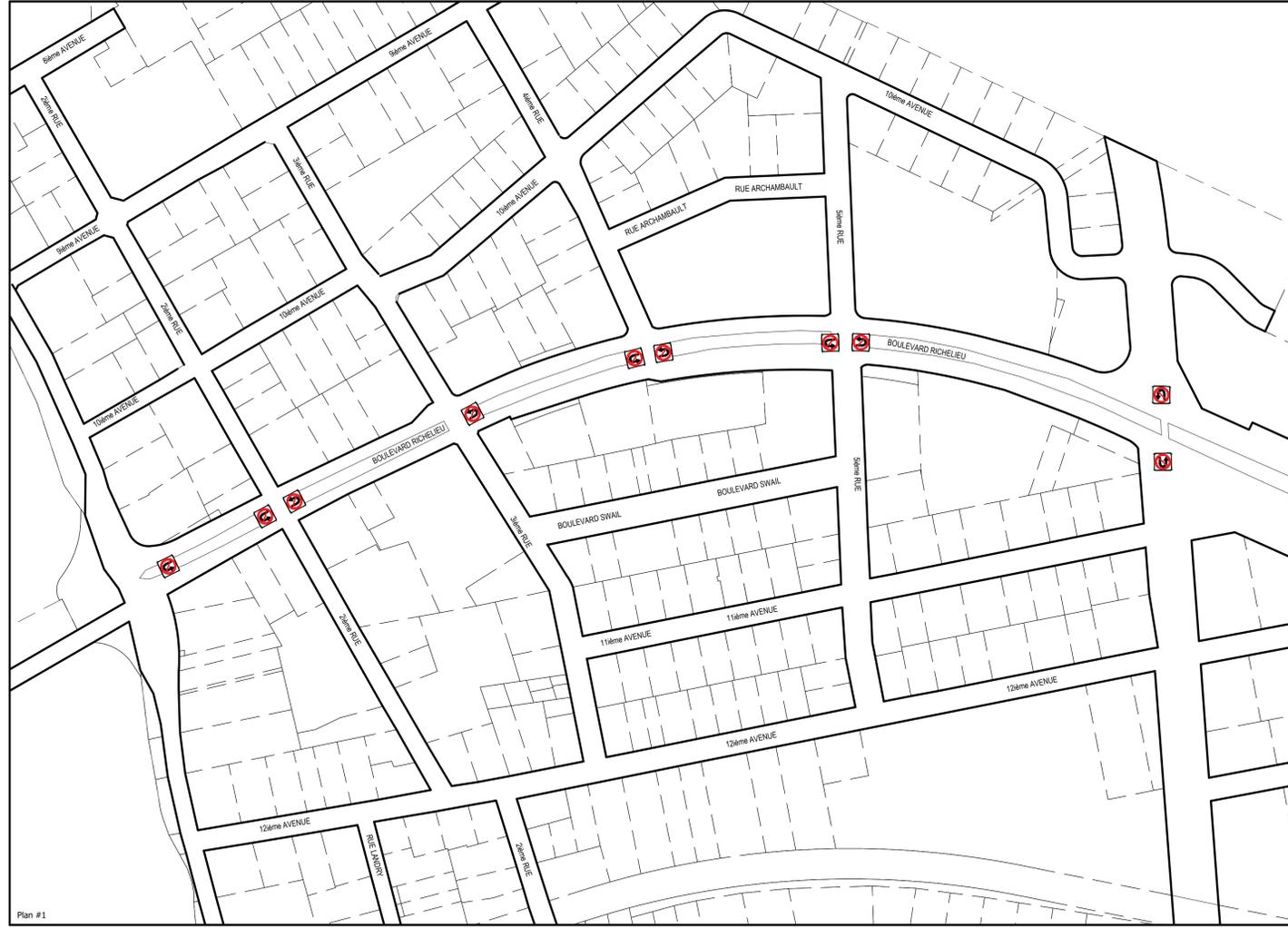
**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE A**  
**Zones d'arrêts**



Ville de: \_\_\_\_\_  
 Maire: \_\_\_\_\_  
 Greffière: \_\_\_\_\_  
 Page: 3 / 3  
 Dessiné par: KD  
 Vérifier par: YG  
 Date: 02/09/2018  
 Dossier: 18-R-213  
 Échelle: aucune



Manoeuvres obligatoires ou interdites à certaines intersections.  
Interdiction de faire demi-tour.



Rev. #	Date:	Description:	Par:
3	20-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
2	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.

**Règlement 18-R-213**  
Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE E**  
**Interdictions de faire demi-tour**



Ville de:  
Maire:  
Greffière:

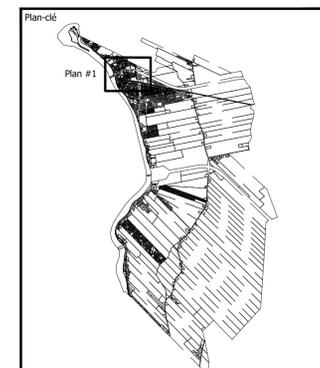
Page: 1	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
1	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



Plan #1

Manoeuvres obligatoires ou interdites à certaines intersections.  
Interdiction de tourner à droite.

Virage à droite interdit au feu rouge.



Rev. #	Date	Description	Par:
2	20-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.

**Règlement 18-R-213**  
Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE F**  
**Interdictions de virage à gauche, à droite et à droite sur feu rouge**



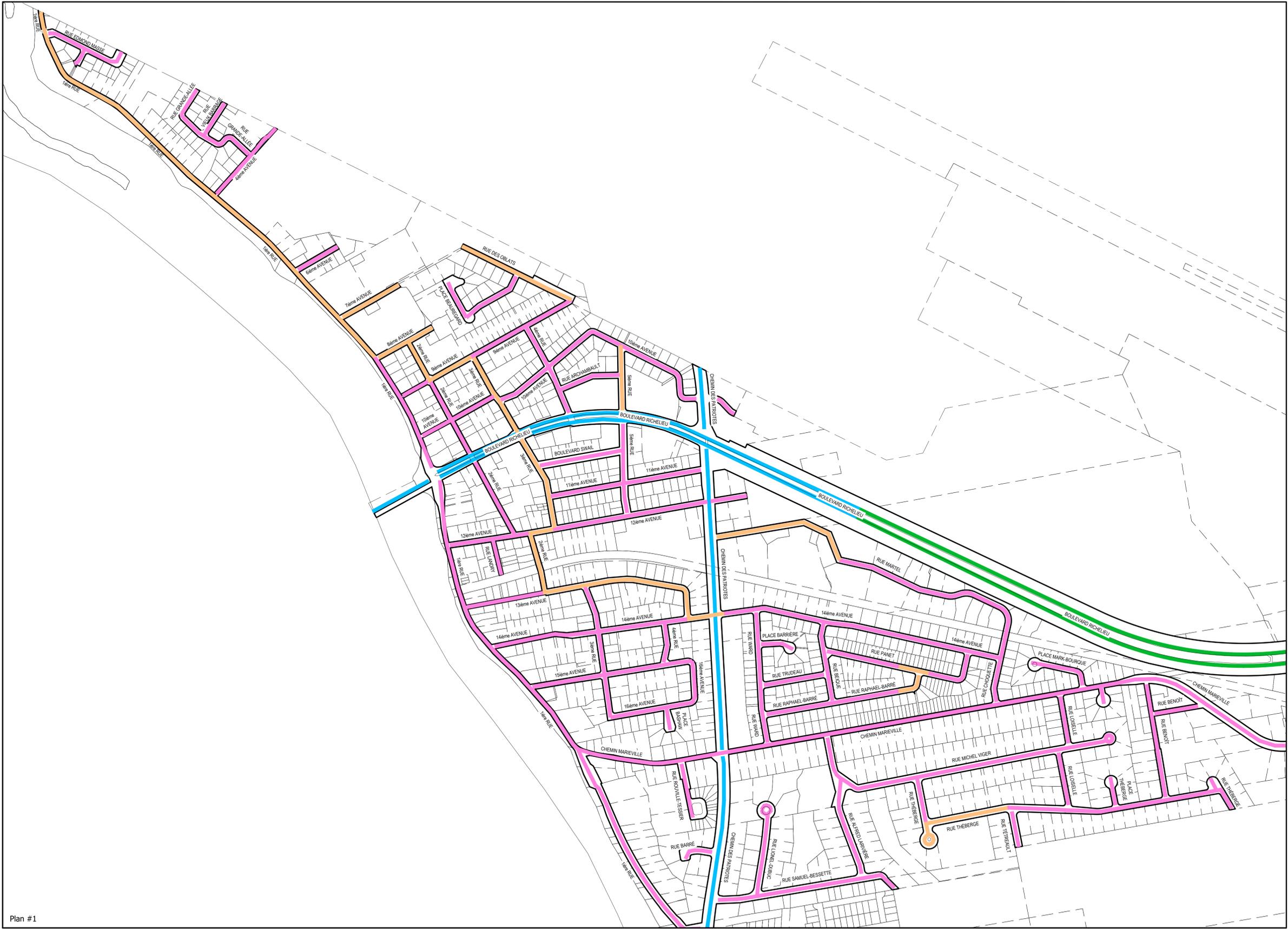
Maire

Greffière

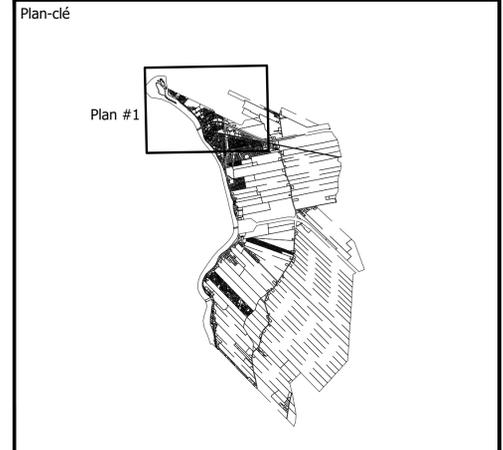
Page: 1	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
1	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune

LIMITES DE VITESSES:

- 30 KM/H
- 40 KM/H
- 50 KM/H
- 70 KM/H
- 80 KM/H
- 90 KM/H



Plan #1



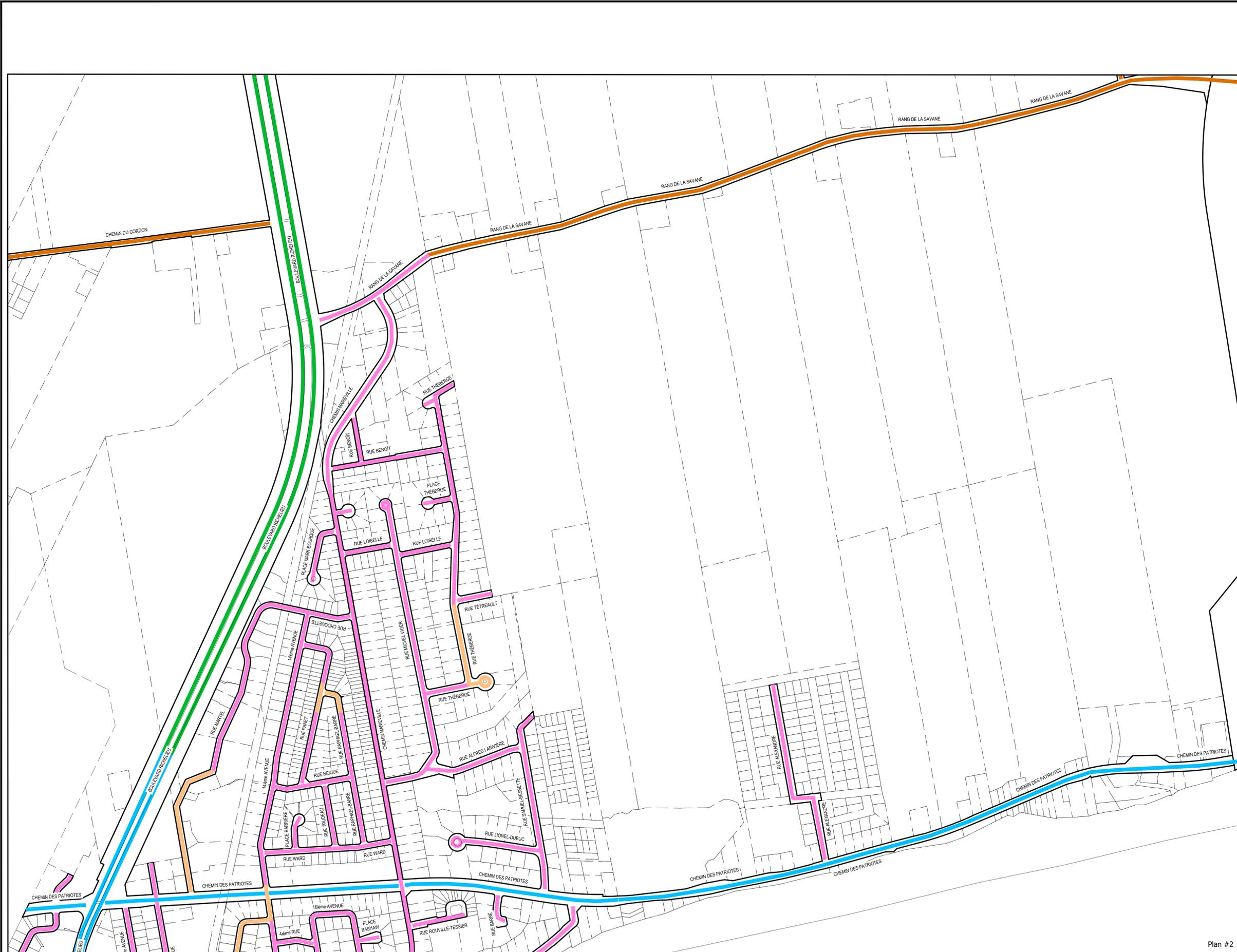
4	06-12-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE G**  
**Identification des limites de vitesse maximales**



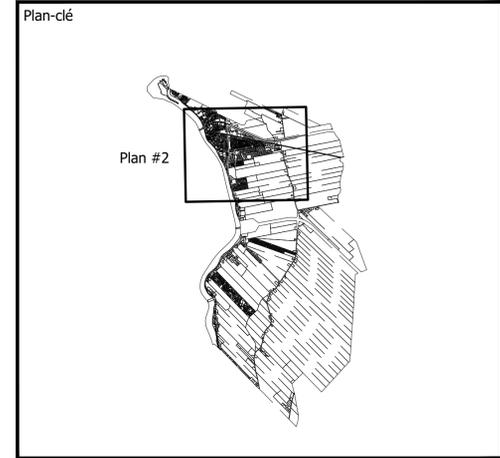
Ville de: \_\_\_\_\_  
 Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

Page: 1 / 5	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



LIMITES DE VITESSES:

- 30 KM/H
- 40 KM/H
- 50 KM/H
- 70 KM/H
- 80 KM/H
- 90 KM/H



4	06-12-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE G**  
**Identification des limites de vitesse maximales**



Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

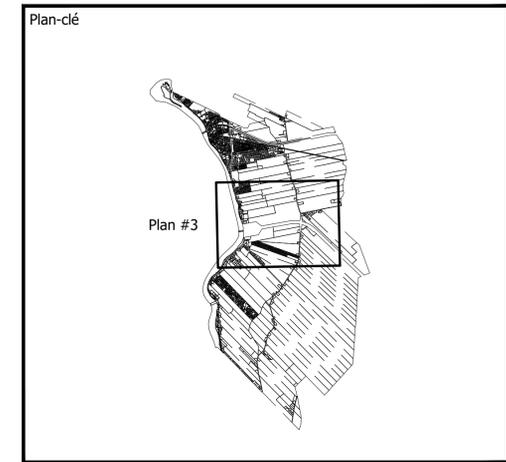
Page: 2 / 5	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune

Plan #2



LIMITES DE VITESSES:

- 30 KM/H
- 40 KM/H
- 50 KM/H
- 70 KM/H
- 80 KM/H
- 90 KM/H



4	06-12-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

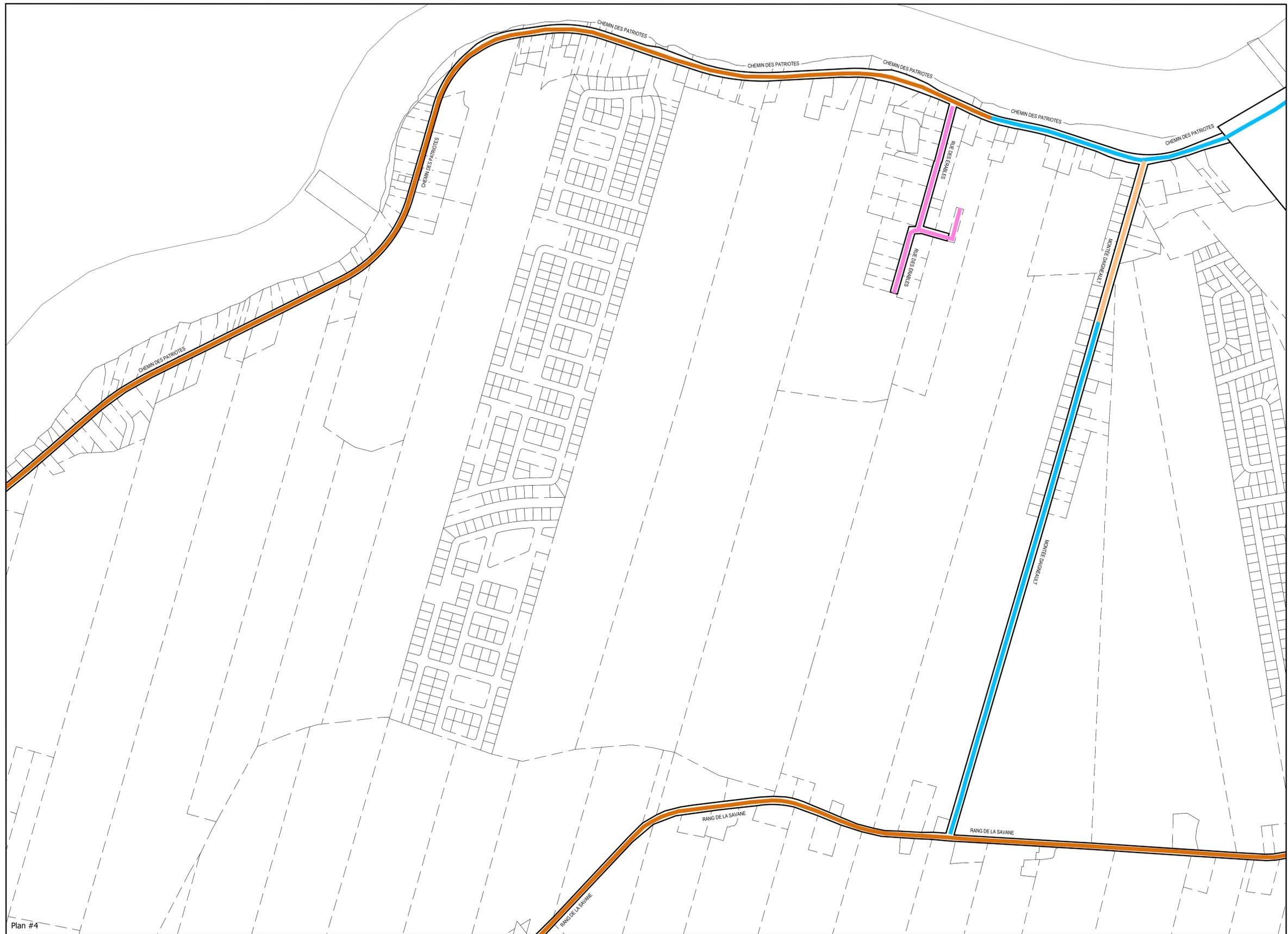
**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE G**  
**Identification des limites de vitesse maximales**



Ville de: \_\_\_\_\_  
 Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

Page: <b>3</b>	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
<b>5</b>	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune

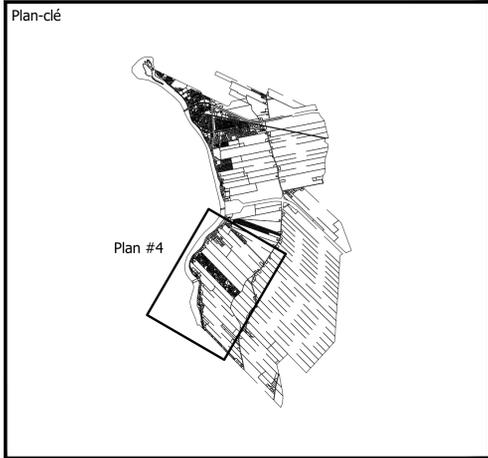
Plan #3



LIMITES DE VITESSES:

30 KM/H	Orange
40 KM/H	Pink
50 KM/H	Blue
70 KM/H	Dark Orange
80 KM/H	Yellow
90 KM/H	Green

Plan #4



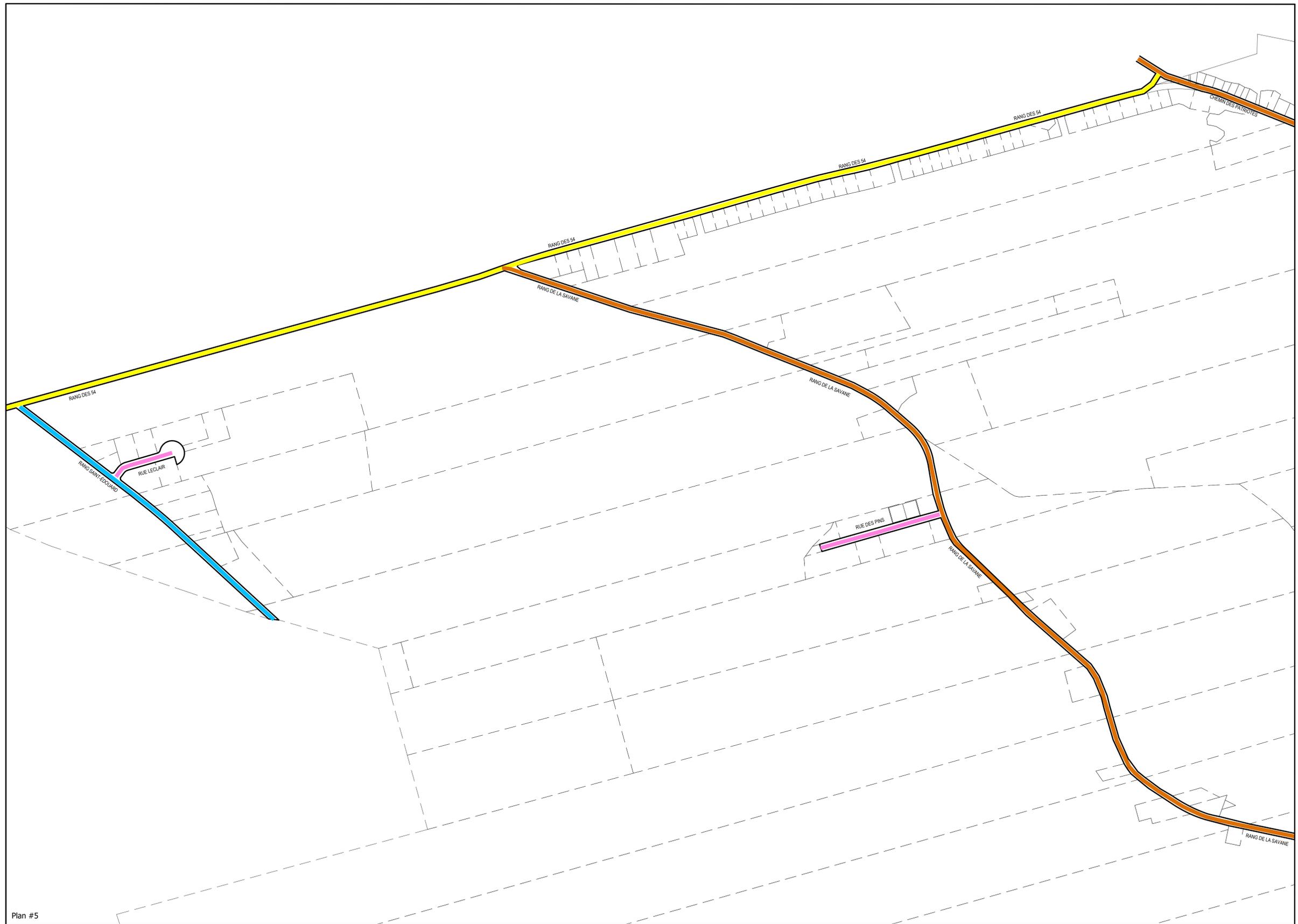
4	06-12-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE G**  
**Identification des limites de vitesse maximales**



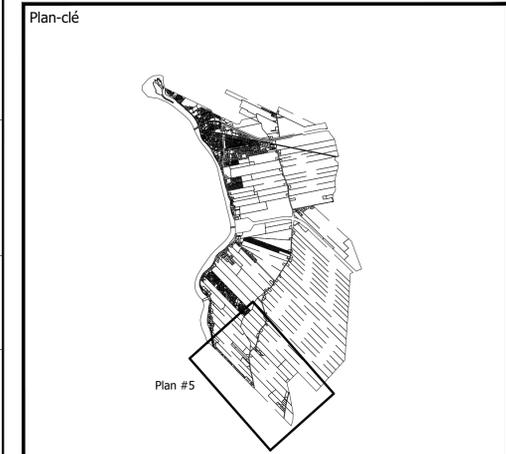
Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

Page: 4 / 5	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



LIMITES DE VITESSES:

- 30 KM/H
- 40 KM/H
- 50 KM/H
- 70 KM/H
- 80 KM/H
- 90 KM/H



4	06-12-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	26-09-2019	Émis pour règlement 19-R-213-6	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE G**  
**Identification des limites de vitesse maximales**



Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

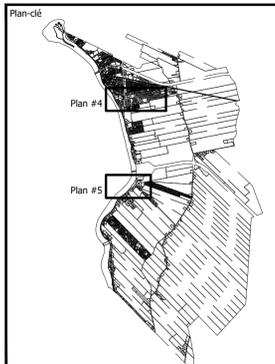
Page: 5 / 5	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune

Plan #5





Interdit de Stationner



6	25-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
5	05-08-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
4	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
3	04-03-2019	Émis pour règlement 19-R-213-4	Y.G.
2	15-10-2018	Émis pour règlement 18-R-213-2, article 3	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique

**ANNEXE H**  
**Interdiction de stationner en tout temps**

Ville de:



Maire \_\_\_\_\_

Greffière \_\_\_\_\_

Page: **2** / **2**

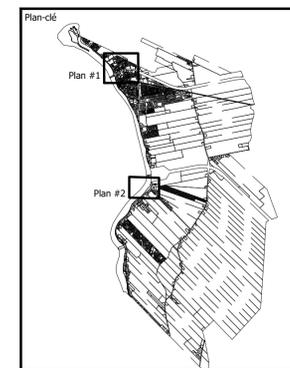
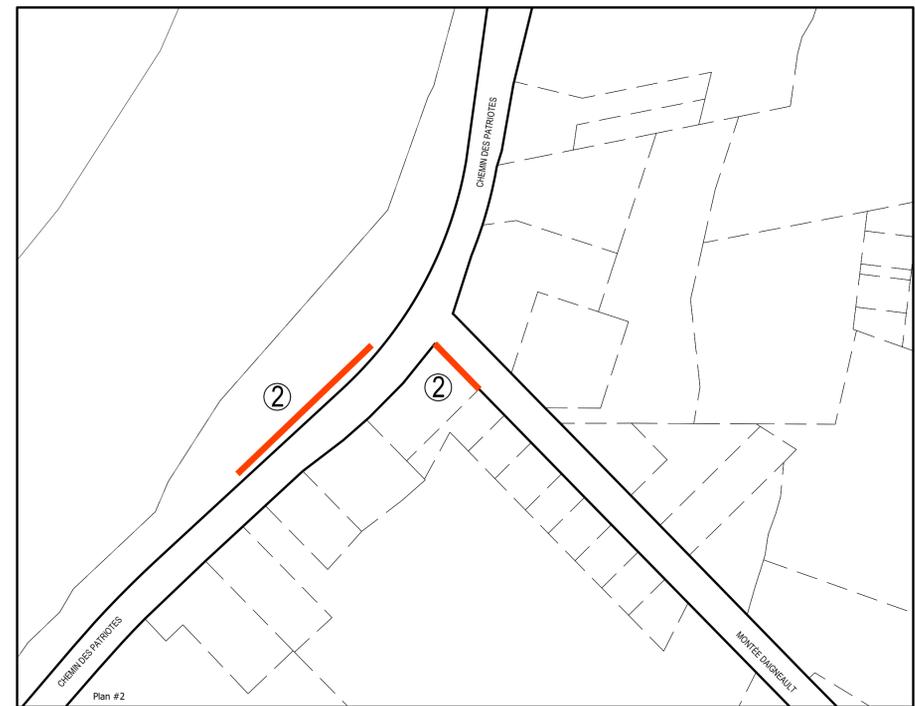
Dessiné par: KD  
Vérifier par: YG

Date: 01/22/2018  
Dossier: 18-R-213  
Échelle: aucune

Les endroits, jours et heures où il est interdit de stationner sur les chemins publics et dans les parcs municipaux ou en excédent des périodes où le stationnement est autorisé (article 12)

Stationnement limité 

① Lundi au vendredi 7h00 à 17h00 (sauf autobus)  
 ② En tout temps 3h00  
 ③ Lundi-Vendredi 60 minutes



5	25-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
4	05-08-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
3	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
2	04-03-2019	Émis pour règlement 19-R-213-4	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE I**  
**Interdictions de stationner en-dehors des jours et heures précisés**



Ville de: \_\_\_\_\_  
 Maire: \_\_\_\_\_  
 Greffière: \_\_\_\_\_

Page: 1	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
1	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



Plan #1



Plan #2

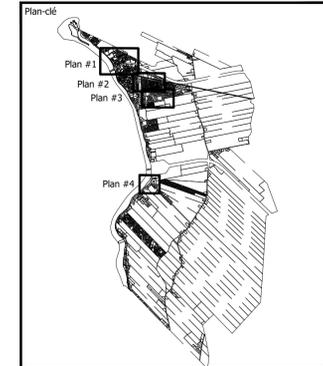


Plan #3



Plan #4

Stationnement municipal	Heures autorisées
① Hotel de ville (Rte 112)	7h00 à 00h00
② Halte routière (Rte 133)	7h00 à 21h00
③ Parc Bruno-Roy (rue Thérberge)	7h00 à 23h00
④ Salle Optimiste (Ch. Marieville)	7h00 à 00h00
⑤ Parc Florence-Viens (rue des Oblats)	7h00 à 23h00
⑥ Parc de l'étang	7h00 à 23h00



Rev. #	Date:	Description:	Par:
2	25-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.

**Règlement 18-R-213**  
Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique

**ANNEXE K**  
**Espaces de stationnements municipaux**

Ville de:



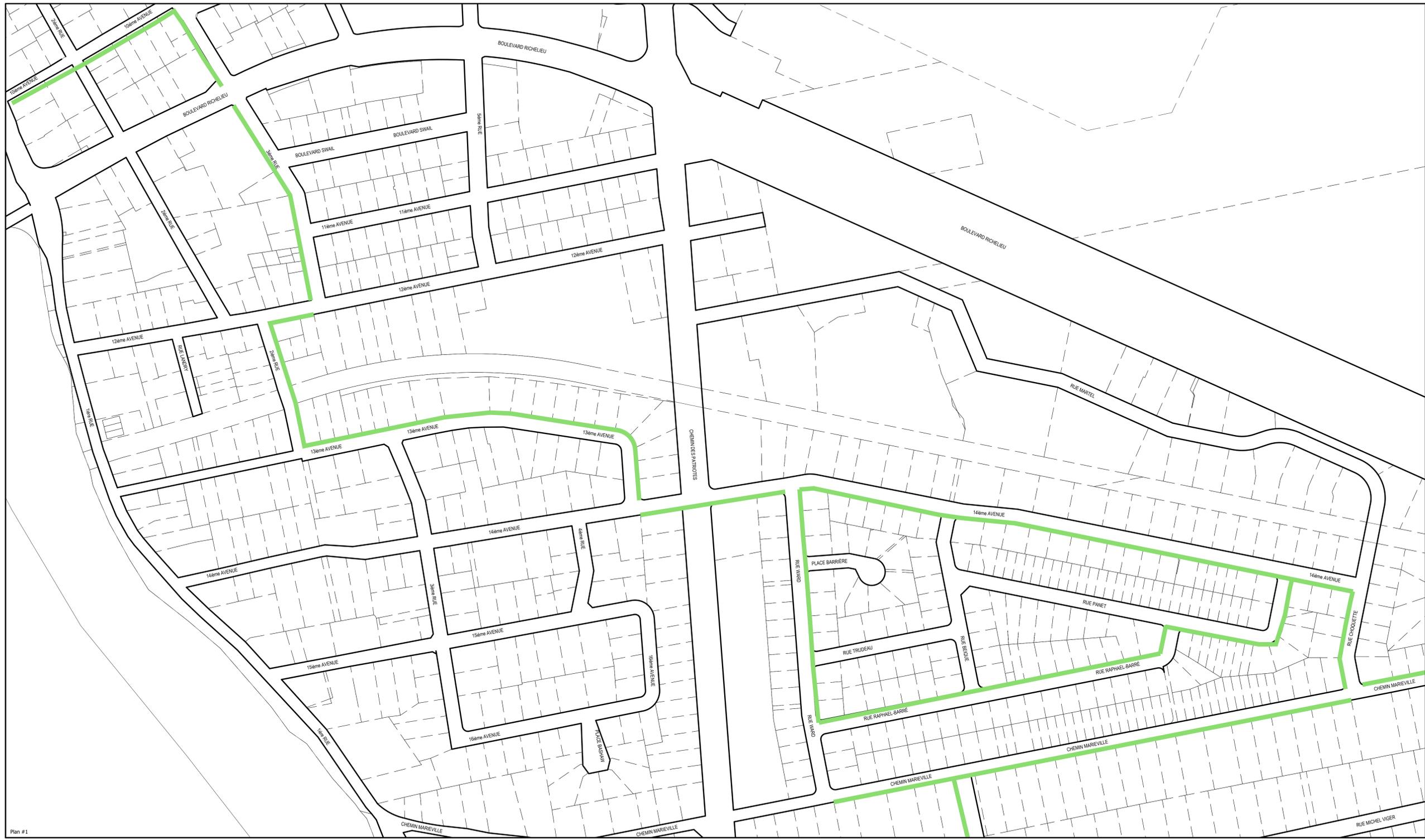
Maire:

Greffière:

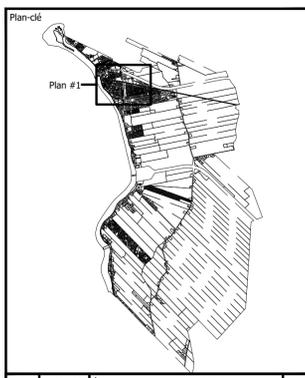
Page: 1	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
1	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



Bande cyclable 



Plan #1



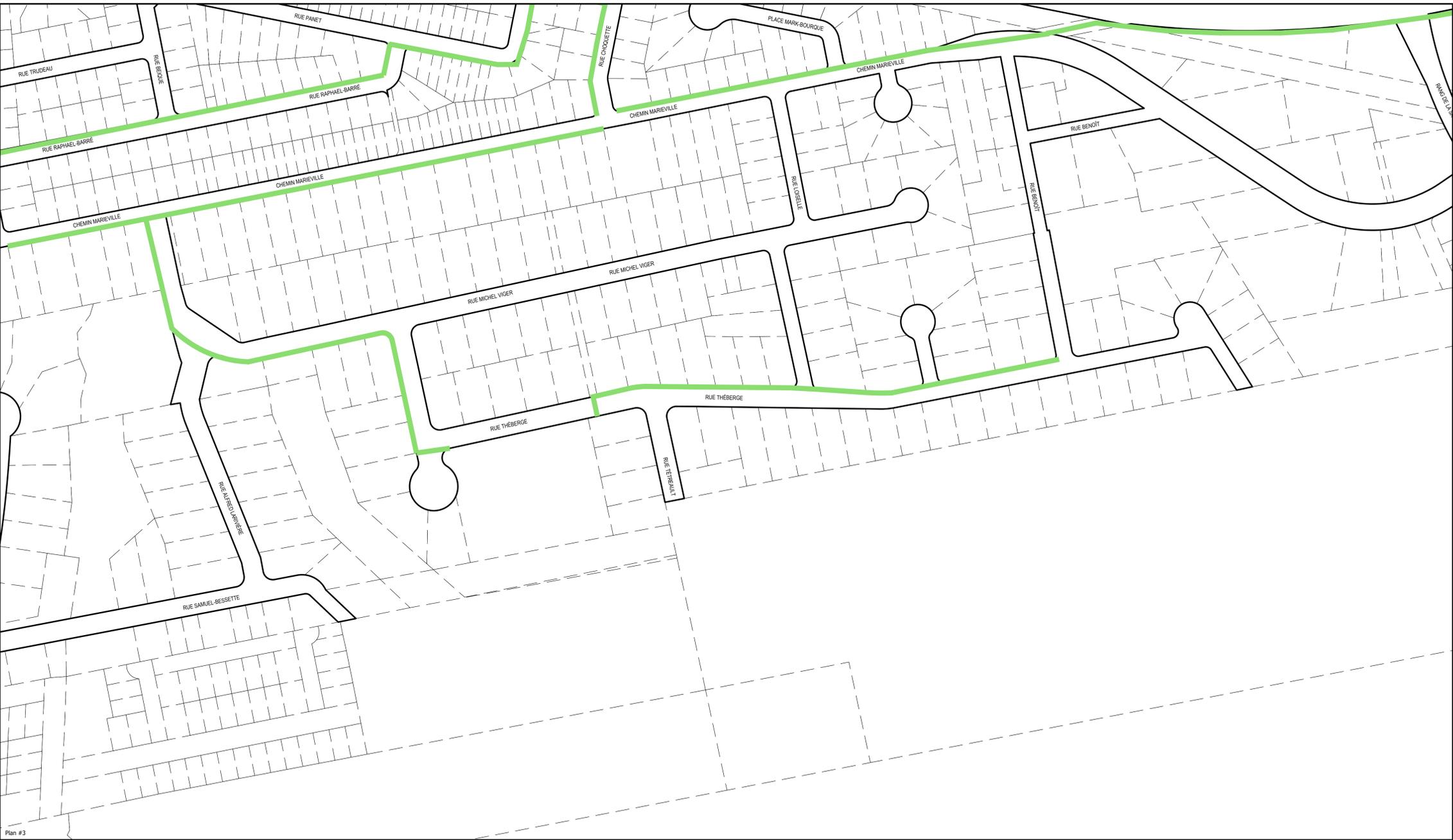
5	25-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
4	02-08-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	05-08-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.
Rev. #	Date:	Description:	Par:

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE N**  
**Voies de circulation à l'usage exclusif des bicyclettes**

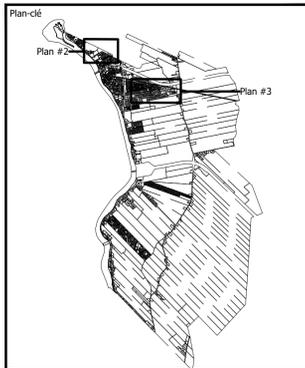


Ville de: \_\_\_\_\_  
 Maire: \_\_\_\_\_  
 Greffière: \_\_\_\_\_

Page: 1	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
2	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune



Bande cyclable 



Rev. #	Date:	Description:	Par:
5	25-10-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
4	02-08-2021	Émis pour règlement 21-R-213-8	Y.G.
3	05-08-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
2	02-07-2019	Émis pour règlement 19-R-213-5	Y.G.
1	30-05-2018	Émis pour règlement 18-R-213	Y.G.
0	14-05-2018	Émis pour approbation	Y.G.

**Règlement 18-R-213**  
 Règlement concernant la circulation, le stationnement et la sécurité publique  
**ANNEXE N**  
**Voies de circulation à l'usage exclusif des bicyclettes**



Maire \_\_\_\_\_  
 Greffière \_\_\_\_\_

Page: 2	Dessiné par: KD	Date: 02/09/2018
2	Vérifier par: YG	Dossier: 18-R-213
		Échelle: aucune

